

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سرشناسه	: حسنی، مریم، ۱۳۴۶-
عنوان و نام پدیدآور	: کتاب کار عربی (۲) / مؤلف مریم حسنی.
مشخصات نشر	: تهران: انتشارات ژرف بین، ۱۳۹۱.
مشخصات ظاهری	: ۱۳۶ ص.
شابک	: ۹۷۸-۶۰۰-۹۱۹۳۶-۷-۷
موضوع	: زبان عربی - راهنمای آموزشی (متوسطه)
موضوع	: زبان عربی - آزمون ها و تمرین ها (متوسطه)
موضوع	: دانشگاه ها و مدارس عالی - ایران -- آزمون ها
رده بندی کنگره	: ۱۵۱۳۹۱ ک ۴۵۲ ح ۶۲۰۲ / pJ
رده بندی دیویی	: ۴۹۲/۷۵۰۷۶:
شماره کتابشناسی ملی	: ۲۹۱۵۵۸۶:

ژرف بین

نام کتاب: کتاب کار عربی (۲)

ناشر: انتشارات ژرف بین

مؤلف: مریم حسنی

نوبت چاپ: اول / ۹۱

تیراژ: ۱۰۰۰ جلد

قیمت: ۶۵۰۰ تومان

مرکزپخش: ضلع جنوب شرقی میدان انقلاب، نمایشگاه بیات پلاک ۲۰ تلفن: ۶۶۴۸۰۶۹۸ / ۰۹۱۲۶۲۰۴۲۰۷

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۹۱۹۳۶-۷-۷

حق چاپ محفوظ و مخصوص ناشر می باشد و هر گونه تقلید پیگرد قانونی دارد.

مرکز پخش: ۰۲۱-۶۶۰۴۸۴۷۳

تَعَلَّمُوا الْعَرَبِيَّةَ فَإِنَّهَا كَلَامُ اللَّهِ الَّذِي يُكَلِّمُ بِهِ خَلْقَهُ

امام صادق (علیه السلام)

"زبان عربی را یاد بگیرید، زیرا این زبان، سخن خداست که به وسیله ی آن با بندگان خود صحبت می کند"

با عنایت به این که زبان عربی زبان وحی است، آن گاه که خداوند اراده کرد با بندگانش سخن بگوید با این زبان آدمی را مورد خطاب قرار داد که این برای زبان عربی فضیلت بزرگی است، دیگر این که براساس متدهای زبان شناسی این زبان یکی از آسان ترین زبان های زنده و رایج دنیا است و اگر این گونه نبود جهان شمول و فراگیر نمی شد. لذا با توجه به این که هم زبان دین و هم یکی از زبان های مهم دنیا است بر هر مسلمان تحصیل کرده فرض است که به نحو شایسته به فراگیری آن بپردازد و مشوق دیگران در این امر باشد. ناشر اعتقاد دارد با روش و شیوه ای که مؤلفین این کتاب در تهیه و تدوین آن اعمال نموده اند می تواند فرایند یادگیری و یاددهی را آسان تر نموده و موجب ماندگاری بیشتر در حافظه گردد.

الله المستعان و علیه التَّكْلَان

مقدمه مؤلف

بیا تاگل بر افشانیم و می در ساغر اندازیم فلک را سقف بشکافیم و طرحی نو دراندازیم

حمد و سپاس خدای عزوجل را که با تألیف این کتاب توفیق خدمت به زبان قرآن را به ما عنایت فرمود. هدف اصلی آموزش زبان عربی در اصل شانزدهم قانون اساسی این چنین آمده است «از آنجا که زبان قرآن و پایه ی فرهنگ اسلامی، عربی است و ادبیات فارسی کاملاً با آن آمیخته است این زبان در تمام سطوح آموزشی باید تدریس شود» با توجه به این اصل هدف از آموزش درس عربی درک صحیح قرآن و متون دینی است. لذا برای رسیدن به این هدف والا و بزرگ لازم است طرحی نو دراندازیم که مؤلفان این کتاب با طرحی نو بر اساس تجربیات چندین ساله ی کار در کلاس و تحقیق و پژوهش در مراکز آموزشی و تحقیقاتی و ضمن خدمت توانسته‌اند در فرایند یاددهی و یادگیری قواعد، فن ترجمه و اصول قرآنی با تمرین‌های متنوع و هدفدار گامی مؤثر بردارند که منجر به موفقیت و علاقمندی فراگیران خواهد شد. إن شاء الله

ویژگی های کتاب:

- ✓ متن درس بافضای خالی جهت ترجمه
- ✓ تمرین های کتاب جهت پاسخ گوئی
- ✓ کلمه های تازه هر درس
- ✓ مترادف و متضادهای هر درس
- ✓ توضیح و شرح قواعد به زبان ساده بامثالهای متنوع در حد نیاز علمی دانش آموزان که مطالعه ی دقیق آن قبل از پاسخگویی به سؤالات توصیه می شود.
- ✓ ارائه ی نکات مهم هر درس تحت عنوان " نکات "
- ✓ ارائه ی نکات ضروری و لازم التوجه قواعد و ترجمه فراتر از کتاب تحت عنوان "بیشتر بدانیم"
- ✓ سؤالات مفهومی در زمینه ترجمه و قواعد بر اساس بودجه بندی دفتر تألیف کتابهای درسی آموزش و پرورش
- ✓ ارزشیابی پایانی در هر درس
- ✓ بارم بندی سؤالات نوبت اول و دوم
- ✓ نمونه سؤال امتحان پایانی نوبت اول و دوم
- ✓ تست های موضوعی کنکور در پنج سال گذشته در پایان هر درس
- ✓ و.....

مؤلف

و من الله التوفیق

فهرست مطالب

صفحه

عنوان

۱	یادآوری
۱۰	الدرس الأول
۲۱	الدرس الثاني
۳۳	الدرس الثالث
۴۴	الدرس الرابع
۵۴	الدرس الخامس
۶۵	الدرس السادس
۷۶	عدد
۸۰	الدرس السابع
۹۱	الدرس الثامن
۱۰۲	الدرس التاسع
۱۱۳	الدرس العاشر
۱۲۵	بارم بندی امتحان ترم اول ودوم
۱۲۶	نمونه سؤال امتحان ترم اول
۱۲۸	نمونه سؤال امتحان ترم دوم
۱۳۰	پاسخ نامه سؤالات تستی